



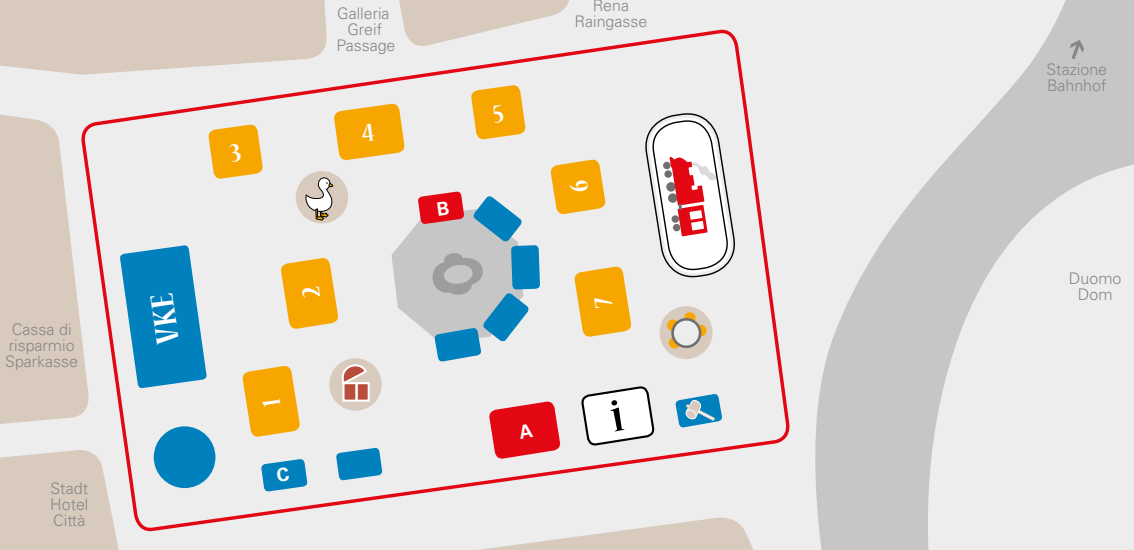
Family
festival

Bolzano Bozen 27.2.- 2.3.2014



**Il Carnevale a Bolzano con teatro di figure e di burattini,
giochi e divertimento per grandi e piccini!
Fasching in Bozen: Puppen- und Figurentheater,
Spiel und Spaß für Groß und Klein!**




**27.2.- 2.3.2014 ore 10.00 - 17.00 Uhr
Piazza Walther Bolzano / Waltherplatz Bozen
Entrata libera / Eintritt frei**



Legenda/Legende

-  Giostra / Karussell
-  Giochi / Spiele
-  Prova di forza / Kasperl Dreh' Dich

Walking Acts

-  Gernot Nagelschmid
Figurentheater Namlos (A/I)
-  Giulia Vaccari – La zingara Julie
-  Christian und die Gans

-  **1** El Picaporte
Pablo Palacios (URU)
-  **2** Der Alpenkasper
Andreas Ulbrich (A/D)
-  **3** Geschichten aus Ötz
Lisa Schamberger (D)
Oreste Castagna (I) 1.3.2014
-  **4** Puppentheater Spectaculum
Christian Bahrmann (D)
-  **5** Teatro Il Molino – Edoardo
Lopes (BRA/I) 27-28.2.2014
Teatro delle Teste di Legno
Franzoni&Riberto (I) 1-2.3.2014
-  **6** Teatro Pirata I – Lucia Palozzi
-  **7** Teatro Pirata II – Silvano
Fiordelmondo

- A** Giocattoli Gutweniger Spielwaren
- B** Panificio Franziskaner Bäckerei
1.3.2014 ore 10-13 Uhr:
Burro fatto a mano come da
tradizione / Buttern wie zu Omas
Zeiten mit Hermann und Sepp
(MILA)
- C** KFS – Katholischer
Familienverband Südtirols
27.2.2014

Programm / Programma

ore 10.00 Uhr

Kasperl fährt ans Meer: Der Alpenkasper – A.Ulbrich (D/A) **2**

Le avventure di Pulcino: Teatro Pirata – Lucia Palozzi (I) **6**

La zingara Julie: Giulia Vaccari (I) – rime, indovinelli e scioglilingua **6**

Herbert in der Kiste, Heute Gänsebraten:

Figurentheater Namlos – Gernot Nagelschmid (I/A) **6**

Ore 10.30 Uhr

Storie d'asporto: El Picaporte – Pablo Palacios (URU) **1**

Rotkäppchen: Puppentheater Spectaculum – Christian Bahrmann (D) **4**

Il mondo di Oscar: Teatro Pirata II – Silvano Fiordelmondo (I) **7**

Ore 11.00 Uhr

Giovedì e venerdì/Donnerstag und Freitag:

Storie d'incantesimo: Teatro Il Molino – Eduardo Lopes (BRA/I) **5**

Sabato e Domenica/Samstag und Sonntag:

La musica miracola: Il Teatro delle Teste di legno – Franzoni & Riberto (I) **5**

La zingara Julie: Giulia Vaccari (I) – rime, indovinelli e scioglilingua **6**

Herbert in der Kiste, Heute Gänsebraten:

Figurentheater Namlos – Gernot Nagelschmid (I/A) **6**

ore 11.30 Uhr

Kasperl fährt ans Meer: Der Alpenkasper – A.Ulbrich (D/A) **2**

Le avventure di Pulcino: Teatro Pirata – Lucia Palozzi (I) **6**

Ore 12.00 Uhr

O wie ein Ei: Geschichten aus Ötz – Lisa Schamberger (D) **3**

Il mondo di Oscar: Teatro Pirata II – Silvano Fiordelmondo (I) **7**

Ore 12.30 Uhr

Storie d'asporto: El Picaporte – Pablo Palacios (URU) **1**

Rotkäppchen: Puppentheater Spectaculum – Christian Bahrmann (D) **4**

Ore 13.00 Uhr

Giovedì e venerdì/Donnerstag und Freitag:

Storie d'incantesimo: Teatro Il Molino – Eduardo Lopes (BRA/I) **5**

Sabato e Domenica/Samstag und Sonntag:

La musica miracola: Il Teatro delle Teste di legno – Franzoni & Riberto (I) **5**

La zingara Julie: Giulia Vaccari (I) – rime, indovinelli e scioglilingua 

Ore 13.30 Uhr

Kasperl fährt ans Meer: Der Alpenkasper – A.Ulbrich (D/A) **2**

Le avventure di Pulcino: Teatro Pirata – Lucia Palozzi (I) **6**

Ore 14.00 Uhr

Giovedì e venerdì/Donnerstag und Freitag:

Storie d'incantesimo: Teatro Il Molino – Eduardo Lopes (BRA/I) **5**

Sabato e Domenica/Samstag und Sonntag:

La musica miracola: Il Teatro delle Teste di legno – Franzoni & Riberto (I) **5**

O wie ein Ei (27.-28.2. + 2.3.2014)

Walking Acts mit dem grünen Kobolt (1.3.2014):

Geschichten aus Ötz – Lisa Schamberger (D) **3**

Il mondo di Oscar: Teatro Pirata II – Silvano Fiordelmondo (I) **7**

Ore 14.30 Uhr

Storie d'asporto: El Picaporte – Pablo Palacios (URU) **1**

Rotkäppchen: Puppentheater Spectaculum – Christian Bahrmann (D) **4**

Herbert in der Kiste, Heute Gänsebraten:

Figurentheater Namlos – Gernot Nagelschmid (I/A) 

Ore 15.00 Uhr

O wie ein Ei (27.-28.2. + 2.3.2014)

Walking Acts mit dem grünen Kobolt (1.3.2014):

Geschichten aus Ötz – Lisa Schamberger (D) **3**

Solo Sabato / nur am Samstag:

Il Cartastorie: Oreste Castagna - direttamente dalla TV dei Bambini **3**

Giovedì e venerdì/Donnerstag und Freitag:

Storie d'incantesimo: Teatro Il Molino – Eduardo Lopes (BRA/I) **5**

Sabato e Domenica/ Samstag und Sonntag:

La musica miracola: Il Teatro delle Teste di legno – Franzoni & Riberto (I) **5**

Ore 15.30 Uhr

Kasperl fährt ans Meer: Der Alpenkasper – A.Ulbrich (D/A) **2**

Le avventure di Pulcino: Teatro Pirata – Lucia Palozzi (I) **6**

Ore 16.00 Uhr

O wie ein Ei (27.-28.2. + 2.3.2014)

Walking Acts mit dem grünen Kobolt (1.3.2014):

Geschichten aus Ötz -Lisa Schamberger (D) **3**

Il mondo di Oscar: Teatro Pirata II – Silvano Fiordelmondo (I) **7**

La zingara Julie: Giulia Vaccari (I) – rime, indovinelli e scioglilingua **6**

Herbert in der Kiste, Heute Gänsebraten:

Figurentheater Namlos – Gernot Nagelschmid (I/A) **6**

Ore 16.30 Uhr

Storie d'asporto: El Picaporte – Pablo Palacios (URU) **1**

Rotkäppchen: Puppentheater Spectaculum – Christian Bahrmann (D) **4**



Concorso „Il Berettino a punta“

In palio un fine settimana presso uno dei 27 Familienhotels Südtirol di qualità certificata, ingressi ai Musei Provinciali dell'Alto Adige, cesti con prodotti tipici e tanti altri premi. La cartolina per partecipare è disponibile presso l'Infostand del Family Festival, nei negozi che aderiscono all'iniziativa e all'Ufficio Informazioni in Piazza Walther.

Gewinnspiel „Die Zipfelmütze“

Gewinnen Sie ein Wochenende in einem der 27 qualitätsgeprüften Familienhotels Südtirol, Familienstiftungsgutscheine für die Südtiroler Landesmuseen, Geschenkkörbe und weitere Sachpreise. Teilnahmekarten beim Infostand am Family Festival und in den teilnehmenden Geschäften.



Südtiroler Theaterverband

Stiftung Südtiroler Sparkasse / Fondazione Cassa di Risparmio di Bolzano

Verkehrsamt der Stadt Bozen / Azienda di Soggiorno e Turismo / Città di Bolzano / Stadt Bozen

Info: Tel. +39 0471307000 www.bolzano-bozen.it